



EUROPA-PARLAMENTET

2009 - 2014

Udvalget om Miljø, Folkesundhed og Fødevarerikkerhed

2013/0307(COD)

13.1.2014

ÆNDRINGSFORSLAG 251 - 329

Udkast til betænkning

Pavel Poc

(PE524.576v01-00)

om forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om forebyggelse og håndtering af introduktion og spredning af invasive ikkehjemmehørende arter

Forslag til forordning

(COM(2013)0620 – C7-0264/2013 – 2013/0307(COD))

AM\1014946DA.doc

PE526.283v01-00

DA

Forenet i mangfoldighed

DA

AM_Com_LegReport

Ændringsforslag 251
Mark Demesmaeker

Forslag til forordning
Artikel 11 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 11a

**Koordinering og samarbejde mellem
medlemsstaterne**

1. Medlemsstaterne skal ved gennemførelse af deres forpligtelser i henhold til denne forordning i forbindelse med invasive ikkehjemmehørende arter som nævnt i artikel 4 på alle måder bestræbe sig på at sikre et tæt samarbejde med alle de berørte medlemsstater.

2. Når det er muligt, bør medlemsstaterne på alle måder bestræbe sig på at samarbejde, herunder hvor det er relevant med tredjelande, med henblik på overvågning, tidlig opdagelse, udryddelse eller forvaltning af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på medlemsstatsplan, samt træffe andre mulige foranstaltninger med henblik på at forhindre, minimere og begrænse de negative følger af introduktion og spredning af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på medlemsstatsplan i forbindelse med biodiversitet og økosystemtjenester.

Or. en

Begrundelse

Fritagelser på listen over arter, som er problematiske på EU-plan, kan føre til fragmentering og derved underminere effektiviteten af denne forordning. Listen bør derfor ikke udvides til arter, som er problematiske på EU-plan. Forvaltningen af arter, som er problematiske på medlemsstatsplan, kan bedst opnås gennem koordinering og samarbejde mellem de berørte medlemsstater.

Ændringsforslag 252
Jolanta Emilia Hibner

Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Senest **[18 måneder]** fra datoen for denne forordnings ikrafttræden – dato indsættes] skal medlemsstaterne have indført et offentligt overvågningssystem, som indsamler og registrerer oplysninger om forekomsten i miljøet af invasive ikkehjemmehørende arter gennem undersøgelse, overvågning eller andre fremgangsmåder for at forhindre invasive ikkehjemmehørende arters spredning i Unionen.

Ændringsforslag

1. Senest **[3 år]** fra datoen for denne forordnings ikrafttræden – dato indsættes] skal medlemsstaterne have indført et offentligt overvågningssystem, som indsamler og registrerer oplysninger om forekomsten i miljøet af invasive ikkehjemmehørende arter gennem undersøgelse, overvågning eller andre fremgangsmåder for at forhindre invasive ikkehjemmehørende arters spredning i Unionen.

Or. pl

Ændringsforslag 253
Sandrine Bélier

Forslag til forordning
Artikel 12 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Senest [18 måneder fra datoen for denne forordnings ikrafttræden – dato indsættes] skal medlemsstaterne have indført et offentligt overvågningssystem, som indsamler og registrerer oplysninger om forekomsten i miljøet af invasive ikkehjemmehørende arter gennem undersøgelse, overvågning eller andre fremgangsmåder for at forhindre invasive ikkehjemmehørende **arters spredning** i Unionen.

Ændringsforslag

1. Senest [18 måneder fra datoen for denne forordnings ikrafttræden – dato indsættes] skal medlemsstaterne have indført et offentligt overvågningssystem, som indsamler og registrerer oplysninger om forekomsten i miljøet af invasive ikkehjemmehørende arter gennem undersøgelse, overvågning eller andre fremgangsmåder for at **bekræfte manglen på, registrere den første ankomst af eller forhindre spredningen af** invasive ikkehjemmehørende **arter** i Unionen.

Or. en

Begrundelse

Den foreslåede ordlyd dækker bedre overvågningsystemets målsætninger. Det er vigtigt som en del af overvågningen at registrere en bestemt arts manglende tilstedeværelse, fordi dette kan hjælpe med at beregne sandsynligheden for, at en art faktisk er til stede, men endnu ikke er blevet registreret.

Ændringsforslag 254 Renate Sommer

Forslag til forordning Artikel 12 – stk. 2 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

2a. Medlemsstaterne indfører en indberetningspligt for besiddelse af selskabsdyr, som ikke holdes til kommercielle formål, og som tilhører de arter, som er opført på listen i henhold til artikel 4, stk. 1.

Or. de

Ændringsforslag 255 Jolanta Emilia Hibner

Forslag til forordning Artikel 13 – stk. 1

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

1. Senest ***/12*** måneder efter datoen for denne forordnings ikrafttræden – dato indsættes] skal medlemsstaterne have indført fuldt fungerende strukturer til gennemførelse af offentlige kontroller af ***dyr og planter, herunder deres sæd, æg eller spredningslegemer***, som er indført i Unionen, som er nødvendig for at forhindre tilsigtet introduktion i Unionen af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan.

1. Senest ***/24*** måneder efter datoen for denne forordnings ikrafttræden – dato indsættes] skal medlemsstaterne have indført fuldt fungerende strukturer til gennemførelse af offentlige kontroller af ***invasive ikkehjemmehørende arter***, som er indført i Unionen, som er nødvendig for at forhindre tilsigtet introduktion i Unionen af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan.

Ændringsforslag 256
Mark Demesmaeker

Forslag til forordning
Artikel 13 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Senest [12 måneder efter datoen for denne forordnings ikrafttræden – dato indsættes] skal medlemsstaterne have indført fuldt fungerende strukturer til gennemførelse af offentlige kontroller af dyr og planter, herunder deres sæd, æg eller spredningslegemer, som er indført i Unionen, som er nødvendig for at forhindre **tilsigtet** introduktion i Unionen af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan.

Ændringsforslag

1. Senest [12 måneder efter datoen for denne forordnings ikrafttræden – dato indsættes] skal medlemsstaterne have indført fuldt fungerende strukturer til gennemførelse af offentlige kontroller af dyr og planter, herunder deres sæd, æg eller spredningslegemer, som er indført i Unionen, som er nødvendig for at forhindre introduktion i Unionen af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan.

Or. en

Begrundelse

Offentlig kontrol kan støde på både tilsigtet og utilsigtet introduktion af invasive ikkehjemmehørende arter. Der er her ikke behov for at udelukke utilsigtet introduktion.

Ændringsforslag 257
Mark Demesmaeker, Catherine Bearder

Forslag til forordning
Artikel 13 – stk. 5 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

5a. Grænsekontrolmyndighederne skal føre fortegnelser over de invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på medlemsstatsplan, og som de har modtaget oplysninger om jf. artikel 10, stk. 2, og som findes under

deres kontroller.

Or. en

Begrundelse

Det er vigtigt, at oplysninger angående opdagelsen af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på medlemsstatsplan, ikke mistes.

Ændringsforslag 258
Renate Sommer

Forslag til forordning
Artikel 13 – stk. 7

Kommissionens forslag

7. Medlemsstaterne **udformer** retningslinjer og uddannelsesprogrammer for at fremme identificering og opdagelse af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, gennem samarbejde mellem alle de myndigheder, som deltager i de kontroller, der er omhandlet i stk. 2.

Uddannelsesprogrammerne for toldmyndighederne skal omfatte information om, hvordan man udfylder det administrative enhedsdokument, som toldangivelsen oprettes på.

Ændringsforslag

7. På grundlag af bedste praksis udformer Medlemsstaterne retningslinjer og uddannelsesprogrammer for at fremme identificering og opdagelse af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, gennem samarbejde mellem alle de myndigheder, som deltager i de kontroller, der er omhandlet i stk. 2.

Or. en

Ændringsforslag 259
Radvilė Morkūnaitė-Mikulėnienė

Forslag til forordning
Artikel 13 – stk. 7

Kommissionens forslag

7. Medlemsstaterne **udformer** retningslinjer og uddannelsesprogrammer

Ændringsforslag

7. Kommissionen udformer sammen med medlemsstaterne retningslinjer og

for at fremme identificering og opdagelse af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, gennem samarbejde mellem alle de myndigheder, som deltager i de kontroller, der er omhandlet i stk. 2.

Uddannelsesprogrammerne for toldmyndighederne skal omfatte information om, hvordan man udfylder det administrative enhedsdokument, som toldangivelsen oprettes på.

uddannelsesprogrammer for at fremme identificering og opdagelse af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, gennem samarbejde mellem alle de myndigheder, som deltager i de kontroller, der er omhandlet i stk. 2.

Uddannelsesprogrammerne for toldmyndighederne skal omfatte information om, hvordan man udfylder det administrative enhedsdokument, som toldangivelsen oprettes på.

Or. lt

Ændringsforslag 260 **Mark Demesmaeker**

Forslag til forordning **Artikel 13 – stk. 7**

Kommissionens forslag

7. Medlemsstaterne udformer retningslinjer og uddannelsesprogrammer for at fremme identificering og opdagelse af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, gennem samarbejde mellem alle de myndigheder, som deltager i de kontroller, der er omhandlet i stk. 2.

Uddannelsesprogrammerne for toldmyndighederne skal omfatte information om, hvordan man udfylder det administrative enhedsdokument, som toldangivelsen oprettes på.

Ændringsforslag

7. Medlemsstaterne udformer retningslinjer og uddannelsesprogrammer for at fremme identificering og opdagelse af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, **og i det omfang det er muligt dem, som er problematiske på medlemsstatsplan**, gennem samarbejde mellem alle de myndigheder, som deltager i de kontroller, der er omhandlet i stk. 2.

Uddannelsesprogrammerne for toldmyndighederne skal omfatte information om, hvordan man udfylder det administrative enhedsdokument, som toldangivelsen oprettes på.

Or. en

Begrundelse

Det er vigtigt i det omfang, det er muligt, at medtage oplysninger om invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på medlemsstatsplan, da de i fremtiden er de mest sandsynlige kandidater, som er problematiske på EU-plan, og har fremvist

deres indvirkning som invasive ikkehjemmehørende arter.

Ændringsforslag 261
Jolanta Emilia Hibner

Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Efter tidlig opdagelse og senest **tre** måneder efter deres fremsendelse af meddelelsen om tidlig påvisning, jf. artikel 14, anvender medlemsstaterne udryddelsesforanstaltninger og meddeler disse til Kommissionen **og** informerer de øvrige medlemsstater.

Ændringsforslag

1. Efter tidlig opdagelse, **omgående** og senest **fem** måneder efter deres fremsendelse af meddelelsen om tidlig påvisning, jf. artikel 14, anvender medlemsstaterne udryddelsesforanstaltninger og meddeler disse til Kommissionen. **Kommissionen** informerer de øvrige medlemsstater.

Or. pl

Ændringsforslag 262
Pilar Ayuso, Cristina Gutiérrez-Cortines

Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Efter tidlig opdagelse og senest **tre** måneder efter deres fremsendelse af meddelelsen om tidlig påvisning, jf. artikel 14, anvender medlemsstaterne udryddelsesforanstaltninger og meddeler disse til Kommissionen og informerer de øvrige medlemsstater.

Ændringsforslag

1. Efter tidlig opdagelse og senest **fem** måneder efter deres fremsendelse af meddelelsen om tidlig påvisning, jf. artikel 14, anvender medlemsstaterne udryddelsesforanstaltninger og meddeler disse til Kommissionen og informerer de øvrige medlemsstater.

Or. es

Begrundelse

Det anses for nødvendigt at udvide fristen fra tre til fem måneder.

Ændringsforslag 263
Oreste Rossi

Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

1a. Ved anvendelse af udryddelsesforanstaltninger for invasive ikkehjemmehørende arter, der opfylder kriterierne i litra ba) i artikel 4, stk. 2, skal medlemsstaterne sørge for at yde godtgørelse til professionelle operatører for værdien af planter, planteprodukter og andre objekter, der destrueres, hvis sådanne findes, i henhold til artikel 19, stk. 1, i forordning (EU) [Europa-Parlamentets og Rådets forordning om forvaltning af udgifter i tilknytning til fødevarekæden, dyresundhed og dyrevelfærd samt til plantesundhed og planteforneringsmateriale].

Or. en

Begrundelse

For at sikre, at der effektivt gennemføres hurtige foranstaltninger til udryddelse af invasive ikkehjemmehørende arter, som skader planter, der dyrkes til landbrugsformål, skal det være muligt at yde godtgørelse til professionelle operatører for værdien af planteprodukter og andre objekter, der destrueres. Desuden giver denne ændring mulighed for om nødvendigt at løse finansieringen af gennemførelsen af foranstaltninger til hurtig udryddelse i henhold til Kommissionens forslag (COM(2013)0327) om forvaltning af udgifter i tilknytning til fødevarekæden, dyresundhed og dyrevelfærd samt til plantesundhed og planteforneringsmateriale.

Ændringsforslag 264
Véronique Mathieu Houillon

Forslag til forordning
Artikel 15 – stk. 2

Kommissionens forslag

2. Når medlemsstaterne anvender udryddelsesforanstaltninger, sikrer de, at de metoder, som anvendes, er effektive til at opnå fuldstændig og varig fjernelse af populationen af de pågældende invasive ikkehjemmehørende arter, under **behørig** hensyn til menneskers sundhed og miljøet, og **sikrer**, at de berørte dyr ikke påføres unødigt smerte, frygt eller lidelse.

Ændringsforslag

2. Når medlemsstaterne anvender udryddelsesforanstaltninger, sikrer de, at de metoder, som anvendes, er effektive til at opnå fuldstændig og varig fjernelse af populationen af de pågældende invasive ikkehjemmehørende arter, under **behørigt** hensyn til menneskers sundhed og miljøet, og **bestræber sig på at sikre**, at de berørte dyr ikke påføres unødigt smerte, frygt eller lidelse.

Or. fr

Begrundelse

Traktaterne foreskriver, at Unionen fuldt ud tager hensyn til dyrevelfærd i forbindelse med gennemførelsen af visse politikker, der er listet i artikel 13 i TEUF. I artikel 13, som er den eneste bestemmelse i traktaten, der omhandler dyrevelfærd, nævnes miljøpolitik dog ikke. EU har således ikke beføjelser til at handle inden for rammerne af dyrevelfærd i forbindelse med udformningen og gennemførelsen af miljøpolitik. Det er en sag, der udelukkende henhører under medlemsstaternes ansvarsområde.

Ændringsforslag 265 **Julie Girling, Chris Davies**

Forslag til forordning **Artikel 15 – stk. 2**

Kommissionens forslag

2. Når medlemsstaterne anvender udryddelsesforanstaltninger, sikrer de, at de metoder, som anvendes, er effektive til at opnå fuldstændig og varig fjernelse af populationen af de pågældende invasive ikkehjemmehørende arter, under behørig hensyn til menneskers sundhed og miljøet, og sikrer, at **de berørte** dyr ikke påføres unødigt smerte, frygt eller lidelse.

Ændringsforslag

2. Når medlemsstaterne anvender udryddelsesforanstaltninger, sikrer de, at de metoder, som anvendes, er effektive til at opnå fuldstændig og varig fjernelse af populationen af de pågældende invasive ikkehjemmehørende arter, under behørig hensyn til menneskers sundhed og miljøet, og sikrer, at dyr **både i og uden for målgruppen** ikke påføres unødigt smerte, frygt eller lidelse.

Or. en

Begrundelse

Dette skal sikre, at der også tages behørigt hensyn til dyr uden for målgruppen.

Ændringsforslag 266

Mark Demesmaeker, Pavel Poc, Catherine Bearder, Kartika Tamara Liotard

Forslag til forordning

Artikel 15 – stk. 2

Kommissionens forslag

2. Når medlemsstaterne anvender udryddelsesforanstaltninger, sikrer de, at de metoder, som anvendes, er effektive til at opnå fuldstændig og varig fjernelse af populationen af de pågældende invasive ikkehjemmehørende arter, under behørig hensyn til menneskers sundhed og miljøet, og sikrer, at **de berørte** dyr ikke påføres unødigt smerte, frygt eller lidelse.

Ændringsforslag

2. Når medlemsstaterne anvender udryddelsesforanstaltninger, sikrer de, at de metoder, som anvendes, er effektive til at opnå fuldstændig og varig fjernelse af populationen af de pågældende invasive ikkehjemmehørende arter, under behørig hensyn til menneskers sundhed og miljøet, og sikrer, at dyr **i og uden for målgruppen** ikke påføres unødigt smerte, frygt eller lidelse.

Or. en

Begrundelse

Dyr uden for målgruppen bør heller ikke lide skade.

Ændringsforslag 267

Julie Girling, Chris Davies, Pavel Poc

Forslag til forordning

Artikel 16 – stk. 2 – indledning

Kommissionens forslag

2. Anmodninger om fritagelse baseres på solid videnskabelig dokumentation og indgives kun, når følgende betingelser er opfyldt:

Ændringsforslag

2. Anmodninger om fritagelse baseres på solid videnskabelig dokumentation og indgives kun, når **mindst én af** følgende betingelser er opfyldt:

Or. en

Begrundelse

De begrundelser, der er anført for fritagelser fra kravet om at foretage hurtige udryddelser, er separate og ikke kumulative. Blot en eller flere er opfyldt og ikke alle, kan der gives en fritagelse.

Ændringsforslag 268

Renate Sommer

Forslag til forordning

Artikel 16 – stk. 2 – litra c

Kommissionens forslag

c) der findes ingen udryddelsesmetoder, eller de tilgængelige udryddelsesmetoder har alvorlige negative konsekvenser for menneskers sundhed eller *miljøet*.

Ændringsforslag

c) der findes ingen udryddelsesmetoder, eller de tilgængelige udryddelsesmetoder har alvorlige negative konsekvenser for menneskers sundhed, *miljøet* eller *andre arter*.

Or. en

Ændringsforslag 269

Gerben-Jan Gerbrandy, Pavel Poc, Chris Davies

Forslag til forordning

Artikel 16 – stk. 2 – litra c a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

ca) en invasiv ikkehjemmehørende art, som er problematisk, har ikke væsentlige negative grænseoverskridende virkninger.

Or. en

Begrundelse

Hvis medlemsstater anmoder om en fritagelse for en bestemt art, skal negative virkninger af denne fritagelse for (tilgrænsende) medlemsstater udelukkes.

Ændringsforslag 270
Carl Schlyter

Forslag til forordning
Artikel 16 – stk. 2 – litra c a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

ca) de udryddelsesmetoder, der hidtil har været anvendt, betragtes som inhumane eller ineffektive, og anvendelsen af disse metoder vil medføre smerte, frygt eller lidelse for dyr både i og uden for målgruppen.

Or. en

Begrundelse

Fritagelser for udryddelsesmetoder bør tages i betragtning, når de metoder, der hidtil har været anvendt, har vist sig at være inhuman, ineffektive eller begge dele, og udryddelsesmetoderne derfor bør afsluttes, og fritagelse for yderligere handling gives.

Ændringsforslag 271
Jolanta Emilia Hibner

Forslag til forordning
Artikel 17 – stk. 1

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

1. Senest **12** måneder efter opførelsen af en invasiv ikkehjemmehørende art på den liste, som er omhandlet i artikel 4, stk. 1, skal medlemsstaterne have indført foranstaltninger til håndtering af de invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, som medlemsstaternes har konstateret at være vidt udbredt på deres område, for at deres indvirkning på biodiversitet og økosystemtjenester, menneskers sundhed og økonomien minimeres. Disse håndteringsforanstaltninger baseres på en undersøgelse af omkostninger og fordele

1. Senest **24** måneder efter opførelsen af en invasiv ikkehjemmehørende art på den liste, som er omhandlet i artikel 4, stk. 1, skal medlemsstaterne have indført foranstaltninger til håndtering af de invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, som medlemsstaternes har konstateret at være vidt udbredt på deres område, for at deres indvirkning på biodiversitet og økosystemtjenester, menneskers sundhed og økonomien minimeres. Disse håndteringsforanstaltninger baseres på en undersøgelse af omkostninger og fordele

og omfatter tillige de genopretningsforanstaltninger, som er omhandlet i artikel 18.

og omfatter tillige de genopretningsforanstaltninger, som er omhandlet i artikel 18.

Or. pl

Ændringsforslag 272
Pilar Ayuso, Cristina Gutiérrez-Cortines

Forslag til forordning
Artikel 17 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Senest **12** måneder efter opførelsen af en invasiv ikkehjemmehørende art på den liste, som er omhandlet i artikel 4, stk. 1, skal medlemsstaterne have indført foranstaltninger til håndtering af de invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, som medlemsstaternes har konstateret at være vidt udbredt på deres område, for at deres indvirkning på biodiversitet og økosystemtjenester, menneskers sundhed og økonomien minimeres. Disse håndteringsforanstaltninger baseres på en undersøgelse af omkostninger og fordele og omfatter tillige de genopretningsforanstaltninger, som er omhandlet i artikel 18.

Ændringsforslag

1. Senest **24** måneder efter opførelsen af en invasiv ikkehjemmehørende art på den liste, som er omhandlet i artikel 4, stk. 1, skal medlemsstaterne have indført foranstaltninger til håndtering af de invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, som medlemsstaternes har konstateret at være vidt udbredt på deres område, for at deres indvirkning på biodiversitet og økosystemtjenester, menneskers sundhed og økonomien minimeres. Disse håndteringsforanstaltninger baseres på en undersøgelse af omkostninger og fordele og omfatter tillige de genopretningsforanstaltninger, som er omhandlet i artikel 18.

Or. es

Begrundelse

Det anses for nødvendigt at udvide fristen for indførelse af håndteringsforanstaltninger til 24 måneder.

Ændringsforslag 273
Mark Demesmaeker, Kartika Tamara Liotard

Forslag til forordning
Artikel 17 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Senest 12 måneder efter opførelsen af en invasiv ikkehjemmehørende art på den liste, som er omhandlet i artikel 4, stk. 1, skal medlemsstaterne have indført foranstaltninger til håndtering af de invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, som medlemsstaternes har konstateret at være vidt udbredt på deres område, for at deres indvirkning på biodiversitet og økosystemtjenester, menneskers sundhed og økonomien minimeres. Disse håndteringsforanstaltninger **baseres på** en undersøgelse af omkostninger og fordele og **omfatter** tillige de genopretningsforanstaltninger, som er omhandlet i artikel 18.

Ændringsforslag

1. Senest 12 måneder efter opførelsen af en invasiv ikkehjemmehørende art på den liste, som er omhandlet i artikel 4, stk. 1, skal medlemsstaterne have indført foranstaltninger til håndtering af de invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, som medlemsstaternes har konstateret at være vidt udbredt på deres område, for at deres indvirkning på biodiversitet og økosystemtjenester, menneskers sundhed og økonomien minimeres. Disse håndteringsforanstaltninger **skal omfatte** en undersøgelse af omkostninger og fordele og tillige de genopretningsforanstaltninger, som er omhandlet i artikel 18.

Or. en

Begrundelse

Ordlyden "omfatte" giver medlemsstaterne større fleksibilitet, når de skal definere passende forvaltningsforanstaltninger.

Ændringsforslag 274
Kartika Tamara Liotard

Forslag til forordning
Artikel 17 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Senest 12 måneder efter opførelsen af en invasiv ikkehjemmehørende art på den liste, som er omhandlet i artikel 4, stk. 1, skal medlemsstaterne have indført foranstaltninger til håndtering af de invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, som

Ændringsforslag

1. Senest 12 måneder efter opførelsen af en invasiv ikkehjemmehørende art på den liste, som er omhandlet i artikel 4, stk. 1, skal medlemsstaterne have indført foranstaltninger til håndtering af de invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, som

medlemsstaternes har konstateret at være vidt udbredt på deres område, for at deres indvirkning på biodiversitet og økosystemtjenester, menneskers sundhed og økonomien minimeres. Disse håndteringsforanstaltninger baseres på en undersøgelse af omkostninger og fordele og omfatter tillige de genopretningsforanstaltninger, som er omhandlet i artikel 18.

medlemsstaternes har konstateret at være vidt udbredt på deres område, for at deres indvirkning på biodiversitet og økosystemtjenester, menneskers sundhed og økonomien minimeres. Disse håndteringsforanstaltninger baseres på en undersøgelse af omkostninger og fordele **under hensyntagen til indvirkningerne på miljøet og arter uden for målgruppen** og omfatter tillige de genopretningsforanstaltninger, som er omhandlet i artikel 18.

Or. en

Begrundelse

Det er hverken tilstrækkeligt eller hensigtsmæssigt, at beslutningerne udelukkende baseres på økonomiske aspekter (tænk f.eks. på kæmpe-bjørneklo). Undersøgelsen af omkostninger og fordele bør også tage hensyn til påvirkningen af arter uden for målgruppen.

Ændringsforslag 275

Mark Demesmaeker, Pavel Poc, Catherine Bearder

Forslag til forordning

Artikel 17 – stk. 2

Kommissionens forslag

2. Håndteringsforanstaltningerne skal bestå af fysiske, kemiske eller biologiske foranstaltninger for udryddelse, populationsbegrænsning eller indeslutning af en population af en invasiv ikkehjemmehørende art. Hvis det er nødvendigt, omfatter forvaltningsforanstaltningerne tiltag, som vedrører det berørte økosystem med henblik på at styrke dets modstandsdygtighed over for nuværende og kommende invasioner.

Ændringsforslag

2. Håndteringsforanstaltningerne skal bestå af **dødbringende og ikkedødbringende** fysiske, kemiske eller biologiske foranstaltninger for udryddelse, populationsbegrænsning eller indeslutning af en population af en invasiv ikkehjemmehørende art. Hvis det er nødvendigt, omfatter forvaltningsforanstaltningerne tiltag, som vedrører det berørte økosystem med henblik på at styrke dets modstandsdygtighed over for nuværende og kommende invasioner.

Or. en

Begrundelse

Ikkedødbringende metoder såsom fangst i fælder, neutralisering og frigivelse eller habitatforvaltning kan også være effektive metoder. Dette er vigtigt for at få borgernes opbakning til at reagere imod invasive ikkehjemmehørende arter. Foranstaltninger bør træffes, når det er påkrævet.

Ændringsforslag 276 Andrea Zaroni

Forslag til forordning Artikel 17 – stk. 2

Kommissionens forslag

2. Håndteringsforanstaltningerne skal bestå af fysiske, kemiske eller biologiske foranstaltninger for udryddelse, populationsbegrænsning eller indeslutning af en population af en invasiv ikkehjemmehørende art. Hvis det er nødvendigt, omfatter forvaltningsforanstaltningerne tiltag, som vedrører det berørte økosystem med henblik på at styrke dets modstandsdygtighed over for nuværende og kommende invasioner.

Ændringsforslag

2. Håndteringsforanstaltningerne skal bestå af fysiske, kemiske eller biologiske foranstaltninger for udryddelse, populationsbegrænsning eller indeslutning af en population af en invasiv ikkehjemmehørende art. ***I tilfælde af en dyreart skal de foranstaltninger, der træffes, sikre, at der kun anvendes ikkedødbringende metoder.*** Hvis det er nødvendigt, omfatter forvaltningsforanstaltningerne tiltag, som vedrører det berørte økosystem med henblik på at styrke dets modstandsdygtighed over for nuværende og kommende invasioner.

Or. it

Ændringsforslag 277 Pilar Ayuso, Cristina Gutiérrez-Cortines

Forslag til forordning Artikel 17 – stk. 2

Kommissionens forslag

2. Håndteringsforanstaltningerne skal bestå af fysiske, kemiske eller biologiske foranstaltninger for udryddelse,

Ændringsforslag

2. Håndteringsforanstaltningerne skal bestå af fysiske, kemiske eller biologiske foranstaltninger for udryddelse,

populationsbegrænsning eller indeslutning af en population af en invasiv ikkehjemmehørende art. Hvis det er nødvendigt, omfatter forvaltningsforanstaltningerne tiltag, som vedrører det berørte økosystem med henblik på at styrke dets modstandsdygtighed over for nuværende og kommende invasioner.

populationsbegrænsning eller indeslutning af en population af en invasiv ikkehjemmehørende art. Hvis det er nødvendigt, omfatter forvaltningsforanstaltningerne tiltag, som vedrører det berørte økosystem med henblik på at styrke dets modstandsdygtighed over for nuværende og kommende invasioner.

Medlemsstaterne træffer forholdsmæssige genopretningsforanstaltninger for at understøtte retablering af et økosystem, der er forringet, skadet eller ødelagt af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan.

Or. es

Begrundelse

Der bør her være en omtale af genopretningsforanstaltningerne, der bør knyttes direkte til håndteringsforanstaltningerne, idet dette punkt altid skal iagttages.

Ændringsforslag 278

Mark Demesmaeker, Kartika Tamara Liotard

Forslag til forordning

Artikel 17 – stk. 3

Kommissionens forslag

3. Ved anvendelsen af forvaltningsforanstaltninger sikrer medlemsstaterne, at de anvendte metoder tager behørigt hensyn til menneskers sundhed og miljøet, og at dyr, ***som berøres af metoderne***, ikke udsættes for unødigt smerte, frygt eller lidelse.

Ændringsforslag

3. Ved anvendelsen af forvaltningsforanstaltninger sikrer medlemsstaterne, at de anvendte metoder tager behørigt hensyn til menneskers sundhed og miljøet, og at dyr ***i og uden for målgruppen*** ikke udsættes for unødigt smerte, frygt eller lidelse.

Medlemsstaterne sikrer i forbindelse med forvaltningsforanstaltninger følgende:

- a) behovet for at handle er begrundet***
- b) fordelene ved forvaltning er opnåelige***
- c) metoderne er humane***

- d) metoderne er effektive*
- e) konsekvenserne af forvaltning evalueres*
- f) fordelene ved forvaltning opretholdes og er bæredygtige.*

Or. en

Begrundelse

Vigtigt for velovervejede forvaltningsforanstaltninger. Hensyntagen til dyrevelfærd er afgørende for borgernes opbakning til handlinger imod invasive ikkehjemmehørende arter.

Ændringsforslag 279 **Kartika Tamara Liotard**

Forslag til forordning **Artikel 17 – stk. 3**

Kommissionens forslag

3. Ved anvendelsen af forvaltningsforanstaltninger sikrer medlemsstaterne, at de anvendte metoder tager behørigt hensyn til menneskers sundhed og miljøet, og at dyr, **som berøres af metoderne**, ikke udsættes for unødigt smerte, frygt eller lidelse.

Ændringsforslag

3. Ved anvendelsen af forvaltningsforanstaltninger sikrer medlemsstaterne, at de anvendte metoder tager behørigt hensyn til menneskers sundhed og miljøet, og at dyr, **uanset om de er i målgruppen eller ej**, ikke udsættes for unødigt smerte, frygt eller lidelse.

Or. en

Ændringsforslag 280 **Véronique Mathieu Houillon**

Forslag til forordning **Artikel 17 – stk. 3**

Kommissionens forslag

3. Ved anvendelsen af forvaltningsforanstaltninger **sikrer** medlemsstaterne, at de anvendte metoder tager behørigt hensyn til menneskers

Ændringsforslag

3. Ved anvendelsen af forvaltningsforanstaltninger **skal** medlemsstaterne **bestræbe sig på at sikre**, at de anvendte metoder tager behørigt

sundhed og miljøet, og at dyr, som berøres af metoderne, ikke udsættes for unødigt smerte, frygt eller lidelse.

hensyn til menneskers sundhed og miljøet, og at dyr, som berøres af metoderne, ikke udsættes for unødigt smerte, frygt eller lidelse.

Or. fr

Begrundelse

Traktaterne foreskriver, at Unionen fuldt ud tager hensyn til dyrevelfærd i forbindelse med gennemførelsen af visse politikker, der er listet i artikel 13 i TEUF. I artikel 13, som er den eneste bestemmelse i traktaten, der omhandler dyrevelfærd, nævnes miljøpolitik dog ikke. EU har således ikke beføjelser til at handle inden for rammerne af dyrevelfærd i forbindelse med udformningen og gennemførelsen af miljøpolitik. Det er en sag, der udelukkende henhører under medlemsstaternes ansvarsområde.

Ændringsforslag 281 **Mark Demesmaeker, Kartika Tamara Liotard**

Forslag til forordning **Artikel 17 – stk. 4**

Kommissionens forslag

4. Det overvågningssystem, som foreskrives i artikel 12, udformes og anvendes til at overvåge, hvor effektiv udryddelse, populationskontrol eller indeslutningsforanstaltninger er, når det drejer sig om at minimere indvirkningerne på biodiversitet og økosystemtjenester, menneskers sundhed eller økonomien.

Ændringsforslag

4. Det overvågningssystem, som foreskrives i artikel 12, udformes og anvendes til at overvåge, hvor effektiv udryddelse, populationskontrol eller indeslutningsforanstaltninger er, når det drejer sig om at minimere indvirkningerne på biodiversitet og økosystemtjenester, menneskers sundhed eller økonomien.

Overvågningen bør også vurdere indvirkningen på arter uden for målgruppen og velfærdsindvirkningen på arter i målgruppen.

Or. en

Begrundelse

Overvågning kan bidrage til yderligere forbedring af forvaltningsforanstaltninger.

Ændringsforslag 282
Kartika Tamara Liotard

Forslag til forordning
Artikel 17 – stk. 4 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

4a. Hvis overvågningen konstaterer, at udryddelsen, populationsbegrænsningen eller indeslutningsforanstaltningerne er ineffektive til at minimere indvirkningerne, skal der foretages en analyse af, hvorvidt foranstaltningen skal ændres eller afsluttes.

Or. en

Begrundelse

Hvis det fastslås, at en foranstaltning er ineffektiv, skal der foretages en vurdering for at afgøre, om foranstaltningen skal ændres eller afsluttes, for at undgå unødvendig anvendelse af ressourcer og uvæsentlige indvirkninger.

Ændringsforslag 283
Mark Demesmaeker, Catherine Bearder, Kartika Tamara Liotard

Forslag til forordning
Artikel 17 – stk. 5

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

5. Hvis der er en betydelig risiko for, at en invasiv ikkehjemmehørende art, som er problematisk på EU-plan, vil sprede sig til en nabostat, underretter de medlemsstater, i hvilke arten er vidt udbredt, straks nabomedlemsstaterne og Kommissionen. Hvis det er relevant fastlægger de berørte medlemsstater forvaltningsforanstaltninger, som er vedtaget i fællesskab. I tilfælde hvor tredjelande også kan være berørt af spredningen, **tager** den berørte medlemsstat **stilling til, om der er behov for at** informere de pågældende

5. Hvis der er en betydelig risiko for, at en invasiv ikkehjemmehørende art, som er problematisk på EU-plan, vil sprede sig til en nabostat, underretter de medlemsstater, i hvilke arten er vidt udbredt, straks nabomedlemsstaterne og Kommissionen. Hvis det er relevant fastlægger de berørte medlemsstater forvaltningsforanstaltninger, som er vedtaget i fællesskab. I tilfælde hvor tredjelande også kan være berørt af spredningen, **skal** den berørte medlemsstat informere de pågældende tredjelande.

tredjelande.

Or. en

Begrundelse

Underretning af de pågældende tredjelande er ligeledes i EU-medlemsstaternes interesse og i overensstemmelse med forordningens mål, dvs. forhindring af spredningen af invasive ikkehjemmehørende arter.

Ændringsforslag 284

Pilar Ayuso, Cristina Gutiérrez-Cortines

Forslag til forordning

Artikel 18

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 18

udgår

Genopretning af beskadigede økosystemer

**1. Medlemsstaterne træffer
forholdsmæssige
genopretningsforanstaltninger for at
understøtte retablering af et økosystem,
der er forringet, skadet eller ødelagt af
invasive ikkehjemmehørende arter, som er
problematisk på EU-plan.**

**2. De genopretningsforanstaltninger, som
er omhandlet i stk. 1, omfatter mindst
følgende:**

**a) foranstaltninger, der skal gøre det
muligt for et økosystem, som er udsat for
forstyrrelser, til at modstå, absorbere,
tilpasse sig og komme sig**

**b) foranstaltninger til at forhindre en ny
invasion efter en udryddelsesindsats.**

Or. es

Begrundelse

Denne artikel er ikke særlig konkret og er udformet, som om det drejede sig om et direktiv i

stedet for en forordning, og da den ikke finder direkte anvendelse, bør den fjernes. For ikke at miste fokus er der indført en henvisning til genopretningsforanstaltningerne i artikel 17.

Ændringsforslag 285
Romana Jordan

Forslag til forordning
Artikel 18 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Medlemsstaterne **træffer** **forholdsmæssige** genopretningsforanstaltninger for at understøtte retablering af et økosystem, der er forringet, skadet eller ødelagt af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan.

Ændringsforslag

1. Medlemsstaterne **sikrer, at der træffes passende** genopretningsforanstaltninger for at understøtte retablering af et økosystem, der er forringet, skadet eller ødelagt af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan.

Hvor det kan fastlægges, at en person, fysisk eller juridisk, privat eller offentlig, der med fortsæt eller uagtsomt forårsager introduktion og spredning af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, har ansvaret, skal medlemsstaterne sikre, at den pågældende person bidrager til genopretningen af det beskadigede økosystem.

Or. en

Ændringsforslag 286
Gerben-Jan Gerbrandy, Chris Davies

Forslag til forordning
Artikel 18 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Medlemsstaterne træffer **forholdsmæssige** genopretningsforanstaltninger for at understøtte retablering af et økosystem, der er forringet, skadet eller ødelagt af invasive

Ændringsforslag

1. Medlemsstaterne træffer **passende** genopretningsforanstaltninger for at understøtte retablering af et økosystem, der er forringet, skadet eller ødelagt af invasive ikkehjemmehørende arter, som er

ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan.

problematiske på EU-plan.

Or. en

Begrundelse

Anvendelsen af ordet "forholdsmæssig" i forbindelse med genopretningsforanstaltninger henviser til en begrænsning baseret på økonomiske omstændigheder, men den angiver ikke i forhold til hvad – omkostninger ved fjernelse, økosystemets værdi? "Passende" er et bedre udtryk i denne sammenhæng. Genopretningsmålet bør være at øge økosystemers modstandskraft som en garanti for deres langsigtede bevaring. Dette bør ikke som udgangspunkt begrænses.

Ændringsforslag 287 Kartika Tamara Liotard

Forslag til forordning Artikel 18 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Medlemsstaterne træffer forholdsmæssige genopretningsforanstaltninger for at understøtte retablering af et økosystem, der er forringet, skadet eller ødelagt af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan.

Ændringsforslag

1. Medlemsstaterne træffer forholdsmæssige genopretningsforanstaltninger for at understøtte retablering af et økosystem, der er forringet, skadet eller ødelagt af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, ***medmindre en cost-benefit-analyse på grundlag af de tilgængelige data og med rimelig sikkerhed viser, at omkostningerne vil være usædvanligt høje og uforholdsmæssige i forhold til fordelene ved genopretning. I sådanne tilfælde, hvor ansvaret kan fastslås, bør omkostningerne ved genopretning bæres af dem, der er ansvarlige for beskadigelse, forringelse eller ødelæggelse af økosystemer.***

Or. en

Begrundelse

Genopretningsforanstaltninger er ofte dyrere end udryddelse. Hvis der ikke er mulighed for at fravige forpligtelsen til at træffe sådanne foranstaltninger efter udryddelse, vil medlemsstaterne være mindre tilbøjelige til at udrydde invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, på grund af disse tilknyttede omkostninger.

Ændringsforslag 288

Gerben-Jan Gerbrandy, Pavel Poc, Chris Davies

Forslag til forordning

Artikel 18 – stk. 2 – litra a

Kommissionens forslag

a) foranstaltninger, der skal ***gøre det muligt*** for et økosystem, som er udsat for forstyrrelser, til at modstå, absorbere, tilpasse sig og komme sig

Ændringsforslag

a) foranstaltninger, der skal ***øge evnen*** for et økosystem, som er udsat for forstyrrelser, til at modstå, absorbere, tilpasse sig og komme sig

Or. en

Begrundelse

Sproglig rettelse, der er baseret på et teknisk hensyn – økosystemer har ikke mulighed for at modstå forstyrrelser, men de har evne til det.

Ændringsforslag 289

Julie Girling

Forslag til forordning

Artikel 18 – stk. 2 a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

2a. Når det er passende og muligt, kan medlemsstaterne tage højde for princippet om dækning af omkostninger ved genopretningsforanstaltninger, herunder miljømæssige og ressourcerelaterede omkostninger i overensstemmelse med princippet om, at forurenere betaler.

Or. en

Begrundelse

Når der kan identificeres et ansvarligt organ, bør medlemsstaterne søge finansiel støtte for alle genoprettelsesaktiviteter fra dette organ på baggrund af princippet om, at forureneren betaler.

Ændringsforslag 290

Gerben-Jan Gerbrandy, Pavel Poc, Chris Davies

Forslag til forordning

Artikel 18 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 18a

Ansvarlighed

1. Med henblik på at forhindre og udbedre skader på økosystemer forårsaget af invasive ikkehjemmehørende arter træffer medlemsstaterne foranstaltninger baseret på princippet om, at forureneren betaler, for at sikre, at operatøren (en fysisk eller juridisk, privat eller offentlig person), der er konstateret ansvarlig for forsætlig eller uagtsom introduktion eller spredning af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, holdes ansvarlig og bidrager til at dække omkostningerne ved genoprettelse.

2. Ansvar for genoprettelse for den operatør, der er konstateret ansvarlig for forsætlig eller uagtsom introduktion eller spredning af invasive ikkehjemmehørende arter, ophører ikke, før arterne reelt er fjernet, og økosystemet er genoprettet.

Or. en

Begrundelse

Princippet om, at forureneren betaler, skal indføres i lovgivningen. Personer, der tilsigtet eller uagtsomt giver kendte problematiske arter (på listen over arter, som er problematiske på EU-plan) mulighed for at etablere sig eller invadere, bør bidrage til at træffe de nødvendige foranstaltninger for at afhjælpe problemet. Håndhævelsesforanstaltninger og dertil knyttet

omkostningsdækning bør udgøre en vægtig komponent i forordningen om invasive arter og stå i et rimeligt forhold til den forvoldte skade.

Ændringsforslag 291
Erik Bánki

Forslag til forordning
Artikel 18 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 18a

Finansiering

Medlemsstaterne har ret til at benytte sig af den EU-støtte, der er påkrævet for at dække omkostningerne til gennemførelse i henhold til forordningen, og som står i et rimeligt forhold til disse omkostninger. Kommissionen skal tildele denne støtte fra tilgængelige EU-midler og om nødvendigt ved at gøre indkøbsordninger mere fleksible og sørge for adgang til nye midler. Foreligger der ikke passende EU-finansiering, er medlemsstaterne ikke forpligtet til at overholde forordningens bestemmelser.

Or. hu

Begrundelse

Bevillingerne til miljø- og naturbeskyttelse, der er planlagt for den næste finansielle programmeringscyklus, er allerede nu overbebyrdede, og det vil næppe være muligt at få del i dem til at dække en opgave af en sådan størrelse. Ud over det store finansieringsbeløb, der er påkrævet, er udnyttelsesmulighederne også begrænsede, da det kun delvist skal anvendes til at finansiere de store omkostninger, som er forbundet med forordningens gennemførelse. Nogle aktiviteter ville gøre det nødvendigt at anvende finansiering, der er tilgængelig med kort varsel, hvilket ingen af de eksisterende ressourcer kan yde.

Ændringsforslag 292
Gaston Franco

Forslag til forordning
Artikel 18 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 18a

Nationale foranstaltninger for invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan

Medlemsstaterne kan opretholde strengere nationale bestemmelser med henblik på at forhindre indførelse, etablering og spredning af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, såfremt disse bestemmelser ikke er i strid med fællesskabslovgivningen og eksisterende internationale aftaler.

Or. fr

Ændringsforslag 293
Pilar Ayuso, Cristina Gutiérrez-Cortines

Forslag til forordning
Artikel 19 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

1. Senest *[tre år efter datoen for denne forordnings ikrafttræden – dato indsættes]* og hvert *fjerde* år derefter sender medlemsstaterne Kommissionen ajourførte oplysninger om følgende:

1. Senest **den 1. juni 2019** og hvert *sjette* år derefter sender medlemsstaterne Kommissionen ajourførte oplysninger om følgende:

Or. es

Begrundelse

Rapporterne bør tilpasses de rapporter, der er omhandlet i levestedsdirektivet og fugledirektivet, hvorfor vi foreslår 2019 for indsendelse af den første rapport og efterfølgende hvert sjette år.

Ændringsforslag 294
Chris Davies

Forslag til forordning
Artikel 19 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag

b) udbredelsen af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, som forekommer på deres område

Ændringsforslag

b) udbredelsen af invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, som forekommer på deres område **og i havområder, herunder oplysninger om vandrings- eller reproduktionsmønstre**

Or. en

Begrundelse

Sådanne oplysninger vil bidrage til at gøre andre medlemsstater opmærksomme på de potentielle risici, som visse marine invasive ikkehjemmehørende arter udgør.

Ændringsforslag 295
Radvilė Morkūnaitė-Mikulėnienė

Forslag til forordning
Artikel 19 – stk. 1 – litra f a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

fa) omkostningerne ved forordningens gennemførelse.

Or. lt

Ændringsforslag 296
Erik Bánki

Forslag til forordning
Artikel 19 – stk. 3

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

3. Inden fem år fra [dato for vedtagelsen]

3. Inden fem år fra [dato for vedtagelsen]

PE526.283v01-00

30/52

AM\1014946DA.doc

vurderer Kommissionen effektiviteten af denne forordning, herunder den liste, der er omhandlet i artikel 4, stk. 1, de handlingsplaner, som er omhandlet i artikel 11, stk. 3, overvågningssystemet, grænsekontrollerne, udryddelsesforpligtelsen og håndteringsforpligtelsen, og forelægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet, eventuelt ledsaget af forslag om ændringer heraf, herunder ændringer af listen i artikel 4, stk. 1.

vurderer Kommissionen effektiviteten af denne forordning, herunder den liste, der er omhandlet i artikel 4, stk. 1, de handlingsplaner, som er omhandlet i artikel 11, stk. 3, overvågningssystemet, grænsekontrollerne, udryddelsesforpligtelsen og håndteringsforpligtelsen, **samt hensigtsmæssigheden af gennemførelsens finansiering**, og forelægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet, eventuelt ledsaget af forslag om ændringer heraf, herunder ændringer af listen i artikel 4, stk. 1, **og som på grundlag af en undersøgelse af den finansielle baggrund fremsætter et forslag om økonomisk støtte fra EU i den næste finanscyklus.**

Or. hu

Begrundelse

Der findes ikke nogen tilgængelig til formålet udvalgt finansieringskilde til at bistå gennemførelsen af forordningens bestemmelser, skønt omkostningerne til bekæmpelse af invasive ikkehjemmehørende arter på EU-plan på grundlag af de hidtil publicerede overslag er 12 mia. EUR årligt. Det er derfor yderst vigtigt, at femårsevalueringen også dækker de finansielle aspekter, og at den rapport, der skal forelægges for Europa-Parlamentet og Rådet, også indeholder et forslag om udviklingen af finansiering, der således bedre kan gennemføres ved forberedelsen og forhandlingen af den næste finanscyklus.

Ændringsforslag 297 **Radvilė Morkūnaitė-Mikulėnienė**

Forslag til forordning **Artikel 19 – stk. 3**

Kommissionens forslag

3. Inden fem år fra [dato for vedtagelsen] vurderer Kommissionen effektiviteten af denne forordning, herunder den liste, der er omhandlet i artikel 4, stk. 1, de handlingsplaner, som er omhandlet i artikel 11, stk. 3, overvågningssystemet, grænsekontrollerne, udryddelsesforpligtelsen og

Ændringsforslag

3. Inden fem år fra [dato for vedtagelsen] vurderer Kommissionen effektiviteten af denne forordning, herunder den liste, der er omhandlet i artikel 4, stk. 1, de handlingsplaner, som er omhandlet i artikel 11, stk. 3, overvågningssystemet, grænsekontrollerne, udryddelsesforpligtelsen og

håndteringsforpligtelsen, og forelægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet, eventuelt ledsaget af forslag om ændringer heraf, herunder ændringer af listen i artikel 4, stk. 1.

håndteringsforpligtelsen, **samt de udgifter, som medlemsstaterne har haft ved forordningens gennemførelse**, og forelægger en rapport for Europa-Parlamentet og Rådet, eventuelt ledsaget af forslag om ændringer heraf, herunder ændringer af listen i artikel 4, stk. 1.

Or. lt

Ændringsforslag 298
Pilar Ayuso, Cristina Gutiérrez-Cortines

Forslag til forordning
Artikel 20 – stk. 4

Kommissionens forslag

4. I den tredje fase bliver mekanismen til dataunderstøtning i stk. 2 til en mekanisme til udveksling af oplysninger om andre aspekter af anvendelsen af denne forordning.

Ændringsforslag

4. I den tredje fase bliver mekanismen til dataunderstøtning i stk. 2 til en mekanisme til udveksling af oplysninger om andre aspekter af anvendelsen af denne forordning, **herunder invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske for medlemsstaten.**

Or. es

Begrundelse

Det er nødvendigt at indføre en henvisning til listerne over de arter, som er problematiske for medlemsstaterne, med det sigte at fremme koordineringen mellem nabostater og udvekslingen af oplysninger for at få kendskab til, hvilke arter der volder problemer i andre medlemsstater.

Ændringsforslag 299
Renate Sommer

Forslag til forordning
Artikel 21 – overskrift

Kommissionens forslag

Offentlig deltagelse

Ændringsforslag

Deltagelse **af relevante interesserede parter**

Ændringsforslag 300
Andrea Zaroni

Forslag til forordning
Artikel 21 – overskrift

Kommissionens forslag

Offentlig deltagelse

Ændringsforslag

Offentlig deltagelse, *inddragelse af interesserede parter og informationsudveksling*

Ændringsforslag 301
Renate Sommer

Forslag til forordning
Artikel 21 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Når medlemsstaterne udarbejder handlingsplaner i henhold til artikel 11, og træffer foranstaltninger i henhold til artikel 17, sikrer de, at **offentligheden tidligt og på en effektiv måde** får mulighed for at deltage i udarbejdelse, ændringer eller ajourføring efter de ordninger, som allerede er fastlagt af medlemsstaterne i overensstemmelse med artikel 2, stk. 3, andet afsnit, i direktiv 2003/35/EF.

Ændringsforslag

1. Når medlemsstaterne udarbejder handlingsplaner i henhold til artikel 11, og træffer foranstaltninger i henhold til artikel 17, sikrer de, at **relevante interesserede parter** får mulighed for at deltage i udarbejdelse, ændringer eller ajourføring efter de ordninger, som allerede er fastlagt af medlemsstaterne i overensstemmelse med artikel 2, stk. 3, andet afsnit, i direktiv 2003/35/EF.

Ændringsforslag 302
Andrea Zaroni

Forslag til forordning
Artikel 21 – stk. 1 a (nyt)

1a. Med henblik på at fremme en effektiv og gennemsigtig udveksling af informationer vedrørende gennemførelse af forskellige aspekter af forordningen skal Kommissionen oprette og regelmæssigt indkalde til møde i et forum om invasive ikkehjemmehørende arter sammensat af repræsentanter fra medlemsstaterne, erhvervslivet og berørte sektorer samt af ngo'er, der fremmer miljøbeskyttelse og dyrevelfærd.

Kommissionen skal navnlig tage højde for anbefalinger fra forummet for så vidt angår udarbejdelse og ajourføring af den i artikel 4, stk. 1, nævnte liste og med hensyn til de i artikel 9, stk. 4, omhandlede nødforanstaltninger i forbindelse med risikoen for indførsel i EU af en invasiv ikkehjemmehørende art, der ikke er opført på den i artikel 4, stk. 1, nævnte liste. Den skal ligeledes anvende forummet til at fremme udvekslingen af information vedrørende udbredelse af arter og forvaltningsmuligheder, herunder humane kontrolmetoder.

Or. en

Begrundelse

Relevante interesserede parter bør have mulighed for at deltage i udarbejdelsen af listen over arter, som er problematiske på EU-plan, samt i forebyggende foranstaltninger og vedtagelsen af humane kontrolmetoder. For at sikre effektiv og aktiv udveksling af information mellem medlemsstaterne, erhvervslivet og berørte sektorer, relevante ngo'er og Kommissionen er det nødvendigt at oprette et forum, som fungerer på en gennemsigtig måde.

**Ændringsforslag 303
Andrea Zaroni**

**Forslag til forordning
Artikel 21 a (ny)**

Artikel 21a

Videnskabeligt organ om invasive ikkehjemmehørende arter

1. Der nedsættes hermed et videnskabeligt organ om invasive ikkehjemmehørende arter. Det er ansvarligt for udarbejdelsen af en udtalelse, som skal behandles af Kommissionen og det i artikel 22 omhandlede udvalg om følgende:

a) udarbejdelse og ajourføring af listen over invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan, herunder via gennemførelse af risikovurderinger i henhold til artikel 5, stk. 1

b) medlemsstaternes anmodninger om, at invasive ikkehjemmehørende arter skal opføres på listen omhandlet i artikel 4, stk. 1, i henhold til artikel 4, stk. 3

c) videnskabelige og tekniske spørgsmål i forbindelse med den metode, der skal anvendes til vurderingen af elementer som fastsat i litra a) til h) i artikel 5, stk. 1, i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2

d) nødforanstaltninger, som skal vedtages i overensstemmelse med artikel 9, stk. 4, for så vidt angår invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske for Unionen, og som ikke er opført på den i artikel 4, stk. 1, nævnte liste

e) enhver anden form for videnskabelige eller tekniske spørgsmål, som opstår i forbindelse med gennemførelsen af denne forordning, og som sker på anmodning fra Kommissionen eller medlemsstaternes kompetente myndigheder.

2. Medlemmerne af det videnskabelige organ om invasive ikkehjemmehørende arter udpeges af Kommissionen på

grundlag af deres erfaring og ekspertise inden for de områder, der er relevante for de i stk. 1 nævnte arbejdsopgaver, under hensyntagen til geografisk udbredelse, som afspejler de videnskabelige problemers forskellighed og de forskellige tilgange i Unionen. Kommissionen fastsætter antallet af medlemmer i overensstemmelse med, hvad der er behov for.

3. Medlemsstaterne og det videnskabelige organ om invasive ikkehjemmehørende arter udveksler oplysninger vedrørende udbredelse af arter og økologi, forvaltningsmuligheder og høstede erfaringer.

Or. en

Begrundelse

Der bør oprettes en gruppe, som skal være sammensat af uafhængige videnskabelige og tekniske eksperter, for at sikre, at gennemførelsen af denne forordning er robust og kan håndtere udfordringen med at tackle de forskellige konsekvenser af invasionen af ikkehjemmehørende arter. Videnskabelig og teknisk rådgivning er nødvendig med henblik på at foretage et skøn over, hvilke organismer der risikerer at blive indført eller eventuelt kan vise sig at være problematiske, eller hvilke forvaltningsmuligheder der er tilgængelige. Denne gruppes nøgleopgaver vil også omfatte gennemførelse af risikovurderinger, da dette vil reducere medlemsstaternes bevisbyrde.

Ændringsforslag 304 Jolanta Emilia Hibner

Forslag til forordning Artikel 22 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Kommissionen bistås af et udvalg. Dette udvalg er et udvalg som omhandlet i forordning (EU) nr. 182/2011²³.

Ændringsforslag

1. Kommissionen bistås af et udvalg. Dette udvalg er et udvalg som omhandlet i forordning (EU) nr. 182/2011²³. ***Udvalget er af videnskabelig karakter og består af eksperter med detaljeret viden om invasive ikkehjemmehørende arter.***

²³ EUT L 55 af 28.2.2011, s. 13.

²³ EUT L 55 af 28.2.2011, s. 13.

Or. pl

Ændringsforslag 305
Julie Girling, Chris Davies

Forslag til forordning
Artikel 22 a (ny)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

Artikel 22a

Videnskabeligt underudvalg

Udvalget kan nedsætte et videnskabeligt underudvalg som støtte ved behandling af videnskabelige spørgsmål, som er relevante for denne forordning, herunder, men ikke begrænset til vedtagelsen af lister over arter, der er underlagt denne forordning, og trufne foranstaltninger i henhold til denne forordning med hensyn til disse arter.

Or. en

Begrundelse

Med henblik på klarhed og sammenhæng bør den videnskabelige støttemekanisme for gennemførelsen af denne forordning være et underudvalg, da dette vil udnytte eksisterende ressourcer frem for at skabe endnu en bureaukratisk byrde.

Ændringsforslag 306
Julie Girling, Chris Davies

Forslag til forordning
Artikel 23 – stk. 2

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

2. **Den** i artikel 5, stk. 2, **omhandlede**

2. **Delegationen af beføjelser** i artikel 5,

delegation af beføjelser tillægges Kommissionen for en **ubegrænset** periode fra *datoen* for denne forordnings ikrafttræden.

stk. 2, tillægges Kommissionen for en periode **på fem år** fra *den ...[datoen]* for denne forordnings **ikrafttræden**. **Kommissionen udarbejder en rapport vedrørende delegationen af beføjelser senest ni måneder inden udløbet af femårsperioden. Delegationen af beføjelser forlænges stiltiende for perioder af samme varighed, medmindre Europa-Parlamentet eller Rådet modsætter sig en sådan forlængelse senest tre måneder inden udløbet af hver periode.**

Or. en

Ændringsforslag 307
Renate Sommer

Forslag til forordning
Artikel 23 – stk. 2

Kommissionens forslag

2. Den i artikel 5, stk. 2, omhandlede delegation af beføjelser tillægges Kommissionen for en **ubegrænset** periode fra *datoen for* denne forordnings ikrafttræden.

Ændringsforslag

2. Den i artikel 5, stk. 2, omhandlede delegation af beføjelser tillægges Kommissionen for en periode **på fem år** fra denne forordnings ikrafttræden.

Or. en

Ændringsforslag 308
Kartika Tamara Liotard

Forslag til forordning
Artikel 24 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Medlemsstaterne fastlægger bestemmelser om administrative foranstaltninger og sanktioner, for overtrædelse af denne forordning.

Ændringsforslag

1. Medlemsstaterne fastlægger bestemmelser om administrative foranstaltninger og sanktioner, for overtrædelse af denne forordning.

Medlemsstaterne træffer alle de fornødne foranstaltninger til at sikre, at de håndhæves. Sådanne foranstaltninger og sanktioner skal være effektive, stå i et rimeligt forhold til overtrædelsen og have afskrækkende virkning.

Medlemsstaterne træffer alle de fornødne foranstaltninger til at sikre, at de håndhæves. Sådanne foranstaltninger og sanktioner skal være effektive, stå i et rimeligt forhold til overtrædelsen og have afskrækkende virkning. ***Medlemsstaterne bør, hvor det er relevant, anvende princippet om, at forureneren betaler.***

Or. en

Begrundelse

Princippet om, at forureneren betaler, er veletableret på andre miljøforureningsområder og bør ligeledes gælde for genoprettelse af miljøet efter skader forårsaget af invasive ikkehjemmehørende arter.

Ændringsforslag 309 Julie Girling

Forslag til forordning Artikel 24 – stk. 1 a (nyt), 1 b (nyt), 1 c (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

1a. Disse administrative foranstaltninger og sanktioner kan omfatte:

a) et påbud, hvorefter det pålægges den fysiske eller juridiske person, som er ansvarlig for overtrædelsen, at bringe den udviste handlemåde til ophør og at afholde sig fra at gentage en sådan handlemåde

b) et påbud, hvorefter den berørte invasive ikkehjemmehørende art, som er problematisk på EU-plan og som ikke overholder bestemmelserne, konfiskeres

c) et midlertidigt forbud mod en aktivitet

d) permanent tilbagekaldelse af tilladelse til en aktivitet

e) administrative bøder

f) et påbud, hvorefter det pålægges den fysiske eller juridiske person at træffe

afhjælpende foranstaltninger.

1b. Ved valget af arten af administrative foranstaltninger og sanktioner skal de kompetente myndigheder tage højde for alle relevante omstændigheder, herunder:

a) overtrædelsens grovhed og varighed

b) i hvilket omfang den person, som er ansvarlig for invasionen, har været involveret

c) den gevinst, som den fysiske eller juridiske person opnår ved overtrædelsen

d) de miljømæssige, sociale og økonomiske skader som følge af overtrædelsen

e) den ansvarlige persons vilje til at samarbejde med den kompetente myndighed

f) overtrædelser, som den ansvarlige person tidligere har begået.

1c. Medlemsstaterne sikrer, at beslutninger truffet af de kompetente myndigheder i henhold til denne artikel, er omfattet af klageadgang.

Or. en

Begrundelse

Artikel 24 er blevet kombineret med artikel 25 – håndhævelse og sanktioner henhører under medlemsstaternes kompetence og bør ikke fastsættes i denne forordning.

Ændringsforslag 310
Julie Girling

Forslag til forordning
Artikel 25

Kommissionens forslag

Artikel 25

Sanktionsbeføjelser

Ændringsforslag

udgår

1. De kompetente myndigheder har beføjelse til at pålægge administrative foranstaltninger og sanktioner mod enhver fysisk eller juridisk person, som ikke overholder bestemmelserne i denne forordning.

2. Uden at det berører deres tilsynsbeføjelser, har de kompetente myndigheder beføjelse til som minimum at pålægge følgende administrative foranstaltninger og sanktioner:

a) et påbud, hvorefter det pålægges den fysiske eller juridiske person, som er ansvarlig for overtrædelsen, at bringe den udviste handlemåde til ophør og at afholde sig fra at gentage en sådan handlemåde

b) et påbud, hvorefter den berørte invasive ikkehjemmehørende art, som er problematisk på EU-plan og som ikke overholder bestemmelserne, konfiskeres

c) et midlertidigt forbud mod en aktivitet

d) permanent tilbagekaldelse af tilladelse til aktivitet

e) administrative bøder

f) et påbud, hvorefter det pålægges den fysiske eller juridiske person at træffe afhjælpende foranstaltninger.

3. Ved valget af arten af administrative foranstaltninger og sanktioner skal de kompetente myndigheder tage højde for alle relevante omstændigheder, herunder:

a) overtrædelsens grovhed og dens varighed

b) i hvilket omfang den person, som er ansvarlig for invasionen, har været involveret

c) den gevinst, som den fysiske eller juridiske person opnår ved overtrædelsen

d) de miljømæssige, sociale og økonomiske skader som følge af overtrædelsen

e) den ansvarlige persons vilje til at samarbejde med den kompetente myndighed

f) overtrædelser, som den ansvarlige person tidligere har begået.

4. Medlemsstaterne sikrer, at beslutninger truffet af de kompetente myndigheder i henhold til denne artikel, er omfattet af klageadgang.

Or. en

Begrundelse

Artikel 25 er blevet kombineret med artikel 24 – håndhævelse og sanktioner henhører under medlemsstaternes kompetence og bør ikke fastsættes i denne forordning.

Ændringsforslag 311
Gerben-Jan Gerbrandy, Pavel Poc, Chris Davies

Forslag til forordning
Artikel 25 – stk. 2 – litra f

Kommissionens forslag

f) et påbud, hvorefter det pålægges den fysiske eller juridiske person at træffe afhjælpende foranstaltninger.

Ændringsforslag

f) et påbud, hvorefter det pålægges den fysiske eller juridiske person at træffe afhjælpende foranstaltninger **og/eller bidrage til at dække omkostninger ved genopretningsforanstaltninger.**

Or. en

Begrundelse

Princippet om, at det er forurenere, der skal betale, er fastsat i artikel 191, stk. 2, i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde og er et grundlæggende princip i miljølovgivningen. Henvisningen dertil i denne artikel vil gøre det muligt for myndighederne at tage højde for oprettelsen af bøder, hvor skaden kan vurderes, og ophavsmanden er kendt.

Ændringsforslag 312
Kartika Tamara Liotard

Forslag til forordning
Artikel 25 – stk. 2 – litra f

Kommissionens forslag

f) et påbud, hvorefter det pålægges den fysiske eller juridiske person at træffe afhjælpende foranstaltninger.

Ændringsforslag

f) et påbud, hvorefter det pålægges den fysiske eller juridiske person at træffe afhjælpende foranstaltninger *i overensstemmelse med princippet om, at forureneren betaler.*

Or. en

Begrundelse

Princippet om, at forureneren betaler, er veletableret på andre miljøforureningsområder og bør ligeledes gælde for genoprettelse af miljøet efter skader forårsaget af invasive ikkehjemmehørende arter. Direktiv 2004/35/EF om miljøansvar med hensyn til forebyggelse og genopretning af miljøskader danner netop præcedens for lovgivningens brug af princippet om, at forureneren betaler, især i forbindelse med beskyttelse af arter og naturtyper.

Ændringsforslag 313
Gerben-Jan Gerbrandy, Pavel Poc, Chris Davies

Forslag til forordning
Artikel 25 – stk. 3 – litra f a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

fa) den økonomiske indvirkning af den forvoldte skade og princippet om, at forureneren betaler.

Or. en

Begrundelse

Princippet om, at det er forureneren, der skal betale, er fastsat i artikel 191, stk. 2, i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde og er et grundlæggende princip i miljølovgivningen. Henvisningen dertil i denne artikel vil gøre det muligt for myndighederne at tage højde for oprettelsen af bøder, hvor skaden kan vurderes, og ophavsmanden er kendt.

Ændringsforslag 314
Kartika Tamara Liotard

Forslag til forordning
Artikel 25 – stk. 3 – litra f a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

fa) princippet om, at forureneren betaler.

Or. en

Begrundelse

Princippet om, at forureneren betaler, er veletableret på andre miljøforureningsområder og bør ligeledes gælde for genoprettelse af miljøet efter skader forårsaget af invasive ikkehjemmehørende arter. Direktiv 2004/35/EF om miljøansvar med hensyn til forebyggelse og genopretning af miljøskader danner netop præcedens for lovgivningens brug af princippet om, at forureneren betaler, især i forbindelse med beskyttelse af arter og naturtyper.

Ændringsforslag 315
Andrea Zaroni

Forslag til forordning
Artikel 25 – stk. 3 – litra f a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

fa) antallet af individer af den invasive ikkehjemmehørende art, der er genstand for overtrædelsen.

Or. it

Ændringsforslag 316
Julie Girling, Chris Davies, Pavel Poc

Forslag til forordning
Artikel 26 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

1. Uanset artikel 7, stk. 1, litra c) og f), har ejere af selskabsdyr, som ikke holdes til

(Vedrører ikke den danske tekst)

kommercielle formål og som tilhører de arter, som er opført på den liste, der er omhandlet i artikel 4, stk. 1, lov til at beholde disse indtil dyret dør af naturlige årsager, forudsat at følgende betingelser er opfyldt:

Or. en

Begrundelse

(Vedrører ikke den danske tekst)

Ændringsforslag 317
Renate Sommer

Forslag til forordning
Artikel 26 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag

1. Uanset artikel 7, stk. 1, litra c) og f), har ejere af selskabsdyr, som ikke holdes til kommercielle formål og som tilhører de arter, som er opført på den liste, der er omhandlet i artikel 4, stk. 1, lov til at beholde disse indtil dyret dør af naturlige årsager, forudsat at følgende betingelser er opfyldt:

Ændringsforslag

(Vedrører ikke den danske tekst)

Or. en

Ændringsforslag 318
Renate Sommer

Forslag til forordning
Artikel 26 – stk. 1 – litra a a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

***aa) besiddelsen af sådanne selskabsdyr
indberettes til de kompetente myndigheder***

Ændringsforslag 319
Jolanta Emilia Hibner

Forslag til forordning
Artikel 26 – stk. 1 – litra b a (nyt)

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

ba) enhederne er mærket som fastsat i artikel 8, stk. 2, litra d).

Or. pl

Ændringsforslag 320
Julie Girling, Chris Davies

Forslag til forordning
Artikel 26 – stk. 3

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

3. Medlemsstaterne tilbyder ikke-kommercielle ejere, der ikke kan garantere, at de i stk. 1 fastsatte betingelser opfyldes, at overtage deres enheder, og skal tage behørigt hensyn til dyrevelfærd ved håndteringen af dem.

3. For ikke-kommercielle ejere, der ikke kan opfylde kravene i stk. 1, skal medlemsstaterne fjerne dyrene, så det sikres, at de ikke udsættes for unødigt smerte, frygt eller lidelse.

Or. en

Begrundelse

Dette ændringsforslag er nødvendigt for at undgå at tillade ejere at beholde deres selskabsdyr, når de ikke kan opfylde kravene i stk. 1 for at sikre dem mod at undslippe eller blive sat ud.

Ændringsforslag 321
Véronique Mathieu Houillon

Forslag til forordning
Artikel 26 – stk. 3

Kommissionens forslag

3. Medlemsstaterne tilbyder ikke-kommercielle ejere, der ikke kan garantere, at de i stk. 1 fastsatte betingelser opfyldes, at overtage deres enheder, og skal tage behørigt hensyn til dyrevelfærd ved håndteringen af dem.

Ændringsforslag

3. Medlemsstaterne tilbyder ikke-kommercielle ejere, der ikke kan garantere, at de i stk. 1 fastsatte betingelser opfyldes, at overtage deres enheder, og skal **bestræbe sig på at** tage behørigt hensyn til dyrevelfærd ved håndteringen af dem.

Or. fr

Begrundelse

Traktaterne foreskriver, at Unionen fuldt ud tager hensyn til dyrevelfærd i forbindelse med gennemførelsen af visse politikker, der er listet i artikel 13 i TEUF. I artikel 13, som er den eneste bestemmelse i traktaten, der omhandler dyrevelfærd, nævnes miljøpolitik dog ikke. EU har således ikke beføjelser til at handle inden for rammerne af dyrevelfærd i forbindelse med udformningen og gennemførelsen af miljøpolitik. Det er en sag, der udelukkende henhører under medlemsstaternes ansvarsområde.

Ændringsforslag 322
Kartika Tamara Liotard

Forslag til forordning
Artikel 26 – stk. 3

Kommissionens forslag

3. Medlemsstaterne tilbyder ikke-kommercielle ejere, der ikke kan garantere, at de i stk. 1 fastsatte betingelser opfyldes, at overtage deres enheder, **og skal tage** behørigt hensyn til dyrevelfærd ved håndteringen af dem.

Ændringsforslag

3. Medlemsstaterne tilbyder ikke-kommercielle ejere, der ikke kan garantere, at de i stk. 1 fastsatte betingelser opfyldes, at overtage deres enheder, **hvis der er adgang til passende faciliteter, som kan yde specialistpleje. Hvis medlemsstaterne overtager enheder fra ikke-kommercielle ejere, skal de sikre, at de tager** behørigt hensyn til dyrevelfærd **og på passende vis tilgodeser dyrenes behov. Der bør tages behørigt hensyn til dyrenes velfærd** ved håndteringen af dem.

Or. en

Begrundelse

I virkeligheden er der få redningsfaciliteter for eksotiske kæledyr, og det er urealistisk at antage, at medlemsstaterne vil have adgang til sådanne faciliteter. Hvis der findes faciliteter, forudsætter de den relevante specialistviden for at sikre korrekt pleje for dyrene og for at tilgodese deres behov.

Ændringsforslag 323 **Andrea Zanoni**

Forslag til forordning **Artikel 26 – stk. 3**

Kommissionens forslag

3. Medlemsstaterne tilbyder ikke-kommercielle ejere, der ikke kan garantere, at de i stk. 1 fastsatte betingelser opfyldes, at overtage deres enheder, og skal tage behørigt hensyn til dyrevelfærd ved håndteringen af dem.

Ændringsforslag

3. Medlemsstaterne tilbyder ikke-kommercielle ejere, der ikke kan garantere, at de i stk. 1 fastsatte betingelser opfyldes, at overtage deres enheder, og skal tage behørigt hensyn til dyrevelfærd ved håndteringen af dem, *idet de sendes til ex situ-bevaringscentre i henhold til artikel 8.*

Or. it

Ændringsforslag 324 **Jolanta Emilia Hibner**

Forslag til forordning **Artikel 26 – stk. 3 a (nyt)**

Kommissionens forslag

Ændringsforslag

3a. Enhederne nævnt i stk. 3 kan opbevares af institutionerne, der er nævnt i stk. 8, eller i særlige internater, der er oprettet til dette formål.

Or. pl

Ændringsforslag 325
Jolanta Emilia Hibner

Forslag til forordning
Artikel 27 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Indehavere af en kommerciel bestand af enheder af invasive ikkehjemmehørende arter, som er erhvervet, før arterne er optaget på den liste, der er omhandlet i artikel 4, stk. 1, må indtil to år efter, at arten er opført på listen, holde og transportere arten for at sælge eller overdrage levende enheder eller reproducerbare dele af disse arter til de **forsknings- eller ex situ-bevaringsinstitutioner**, der er omhandlet i artikel 8, forudsat at enhederne holdes og transporteres i indesluttet opbevaring, og at alle nødvendige foranstaltninger er truffet for at sikre, at ikke kan reproducere sig eller undslippe, eller aflive dem for at opbruge bestanden.

Ændringsforslag

1. Indehavere af en kommerciel bestand af enheder af invasive ikkehjemmehørende arter, som er erhvervet, før arterne er optaget på den liste, der er omhandlet i artikel 4, stk. 1, må indtil to år efter, at arten er opført på listen, holde og transportere arten for at sælge eller overdrage levende enheder eller reproducerbare dele af disse arter til de **forskningsinstitutioner, zoologiske haver eller botaniske haver**, der er omhandlet i artikel 8, forudsat at enhederne **er mærket på den fastsatte måde i artikel 8, stk. 2, litra d)**, holdes og transporteres i indesluttet opbevaring, og at alle nødvendige foranstaltninger er truffet for at sikre, at ikke kan reproducere sig eller undslippe, eller aflive dem for at opbruge bestanden.

De nævnte dyreenheder i dette stykke kan også overføres til særlige internater, der er oprettet til dette formål.

Or. pl

Ændringsforslag 326
Julie Girling, Chris Davies

Forslag til forordning
Artikel 27 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Indehavere af en kommerciel bestand af enheder af invasive ikkehjemmehørende arter, som er erhvervet, før arterne er optaget på den liste, der er omhandlet i artikel 4, stk. 1, må indtil **to år** efter, at arten er opført på listen, holde og

Ændringsforslag

1. Indehavere af en kommerciel bestand af enheder af invasive ikkehjemmehørende arter, som er erhvervet, før arterne er optaget på den liste, der er omhandlet i artikel 4, stk. 1, må indtil **12 måneder** efter, at arten er opført på listen, holde og

transportere arten for at sælge eller overdrage levende enheder eller reproducerbare dele *af disse arter til de forsknings- eller ex situ-bevaringsinstitutioner, der er omhandlet i artikel 8*, forudsat at enhederne holdes og transporteres i indesluttet opbevaring, og at alle nødvendige foranstaltninger er truffet for at sikre, at ikke kan reproducere sig eller undslippe, eller aflive dem for at opbruge bestanden.

transportere arten for at sælge eller overdrage levende enheder eller reproducerbare dele, forudsat at enhederne holdes og transporteres i indesluttet opbevaring, og at alle nødvendige foranstaltninger er truffet for at sikre, at *de* ikke kan reproducere sig eller undslippe, eller aflive dem *humant* for at opbruge bestanden.

Or. en

Begrundelse

Der er risiko for, at erhvervsdrivende ved begrænsning af salget af bestande, som er erhvervet før forordningens vedtagelse, til ex situ-bevaringsinstitutioner vil lide et værditab. Som et kompromis fjernes denne begrænsning, men tidsrammen for gennemførelse af salg nedsættes til 12 måneder.

Ændringsforslag 327 **Radvilė Morkūnaitė-Mikulėnienė**

Forslag til forordning **Artikel 27 – stk. 1**

Kommissionens forslag

1. Indehavere af en kommerciel bestand af enheder af invasive ikkehjemmehørende arter, som er erhvervet, før arterne er optaget på den liste, *der er omhandlet i artikel 4, stk. 1*, må indtil to år efter, at arten er opført på listen, holde og transportere arten for at sælge eller overdrage levende enheder eller reproducerbare dele af disse arter til de forsknings- eller ex situ-bevaringsinstitutioner, der er omhandlet i artikel 8, forudsat at enhederne holdes og transporteres i indesluttet opbevaring, og at alle nødvendige foranstaltninger er truffet for at sikre, at ikke kan reproducere sig eller undslippe, eller aflive dem for at

Ændringsforslag

1. Indehavere af en kommerciel bestand af enheder af invasive ikkehjemmehørende arter, som er erhvervet, før arterne er optaget på den liste *over invasive ikkehjemmehørende arter, som er problematiske på EU-plan*, må indtil to år efter, at arten er opført på listen, holde og transportere arten for at sælge eller overdrage levende enheder eller reproducerbare dele af disse arter til de forsknings- eller ex situ-bevaringsinstitutioner, der er omhandlet i artikel 8, forudsat at enhederne holdes og transporteres i indesluttet opbevaring, og at alle nødvendige foranstaltninger er truffet for at sikre, at ikke kan reproducere sig

opbruge bestanden.

eller undslippe, eller aflive dem for at opbruge bestanden.

Or. It

Ændringsforslag 328
Andrea Zanoni

Forslag til forordning
Artikel 27 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Indehavere af en kommerciel bestand af enheder af invasive ikkehjemmehørende arter, som er erhvervet, før arterne er optaget på den liste, der er omhandlet i artikel 4, stk. 1, må indtil to år efter, at arten er opført på listen, holde og transportere arten for at sælge eller overdrage levende enheder eller reproducerbare dele af disse arter til de forsknings- eller ex situ-bevaringsinstitutioner, der er omhandlet i artikel 8, forudsat at enhederne holdes og transporteres i indesluttet opbevaring, og at alle nødvendige foranstaltninger er truffet for at sikre, at ikke kan reproducere sig eller undslippe, *eller aflive dem for at opbruge bestanden.*

Ændringsforslag

1. Indehavere af en kommerciel bestand af enheder af invasive ikkehjemmehørende arter, som er erhvervet, før arterne er optaget på den liste, der er omhandlet i artikel 4, stk. 1, må indtil to år efter, at arten er opført på listen, holde og transportere arten for at sælge eller overdrage levende enheder eller reproducerbare dele af disse arter til de forsknings- eller ex situ-bevaringsinstitutioner, der er omhandlet i artikel 8, forudsat at enhederne holdes og transporteres i indesluttet opbevaring, og at alle nødvendige foranstaltninger er truffet for at sikre, at ikke kan reproducere sig eller undslippe.

Or. it

Ændringsforslag 329
Renate Sommer

Forslag til forordning
Artikel 27 – stk. 1

Kommissionens forslag

1. Indehavere af en kommerciel bestand af enheder af invasive ikkehjemmehørende arter, som er erhvervet, før arterne er optaget på den liste, der er omhandlet i artikel 4, stk. 1, må indtil to år efter, at

Ændringsforslag

1. Indehavere af en kommerciel bestand af enheder af invasive ikkehjemmehørende arter, som er erhvervet, før arterne er optaget på den liste, der er omhandlet i artikel 4, stk. 1, må indtil to år efter, at

arten er opført på listen, holde og transportere arten for at sælge eller overdrage levende enheder eller reproducerbare dele af disse arter til de forsknings- eller ex situ-bevaringsinstitutioner, der er omhandlet i artikel 8, forudsat at enhederne holdes og transporteres i indesluttet opbevaring, og at alle nødvendige foranstaltninger er truffet for at sikre, at ikke kan reproducere sig eller undslippe, eller aflive dem for at opbruge bestanden.

arten er opført på listen, holde og transportere arten for at sælge eller overdrage levende enheder eller reproducerbare dele af disse arter til de **landbrugs-**, forsknings- eller ex situ-bevaringsinstitutioner, der er omhandlet i artikel 8, forudsat at enhederne holdes og transporteres i indesluttet opbevaring, og at alle nødvendige foranstaltninger er truffet for at sikre, at ikke kan reproducere sig eller undslippe, eller aflive dem for at opbruge bestanden.

Or. en